

Tweenie IN DER FINANZWELT DANS LE MONDE DE LA FINANCE

DIE BANKKARTE: WIE FUNKTIONIERT SIE?
LA CARTE BANCAIRE : COMMENT ÇA MARCHE ?

HEUTE ENTDECKEN WIR
DIE BANKKARTE!
AUJOURD'HUI, DÉCOUVRONS
LA CARTE BANCAIRE !

MIT IHR KANN MAN
BEZAHLEN UND GELD ABHEBEN.
ELLE PERMET DE PAYER ET DE
RETIRER DE L'ARGENT.

DIE KARTE IST MIT EINEM
BANKKONTO VERBUNDEN.
LA CARTE EST RELIÉE À
UN COMPTE BANCAIRE.

AUF IHR STEHEN
WICHTIGE INFORMATIONEN
UND SIE HAT EINEN CHIP.
ELLE CONTIENT DES
INFORMATIONS IMPORTANTES
ET UNE PUCE...



...UND SIE ERMÖGLICHT ES
EINKÄUFE IM GESCHÄFT ZU BEZAHLEN.
...ET ELLE PERMET DE PAYER DES
ACHATS EN MAGASIN.

DAS MACHT
8 EURO, BITTE!
CELA FAIT 8 EUROS,
S'IL TE PLAÎT !

MAN HÄLT DIE
KARTE ANS LESEGERÄT.
ON PRÉSENTE LA CARTE AU
TERMINAL DE PAIEMENT.



DAS LESEGERÄT FRAGT DIE BANK:
IST GENUG GELD AUF DEM KONTO ??
LE TERMINAL DEMANDE À LA
BANQUE : Y A-T-IL ASSEZ
D'ARGENT SUR LE COMPTE ??

JA, ALLES IN ORDNUNG!
OUI, TOUT EST EN ORDRE !

UND SCHON IST DIE BEZAHLUNG ERLEDIGT.
ET VOILÀ, LE PAIEMENT EST EFFECTUÉ.



